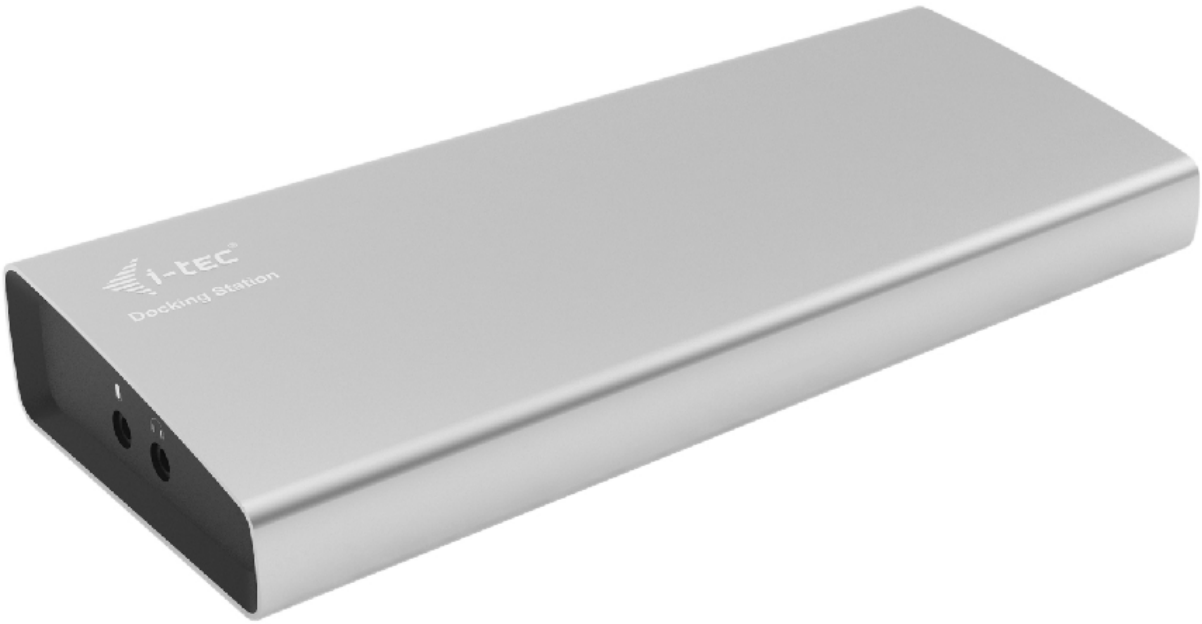
ADVANCE series

USB 3.0 Metal Docking Station



User's guide ● Gebrauchsanweisung ● Uživatelská příručka
Instrukcje obsługi ● Užívateľská príručka
● Vartotojo vadovas

Recommended products

i-tec USB 3.0 Metal Charging HUB 10 Port
P/N: U3HUBMETAL10

i-tec USB 3.0 Metal Charging HUB 7 Port
P/N: U3HUBMETAL7

i-tec USB 3.0 Metal Charging HUB 4 Port
P/N: U3HUBMETAL4

- 10x / 7x / 4x USB 3.0 port
- Compatible with USB 2.0 / 1.1
- USB charging detection mechanism for mobile devices for all 10 / 7 / 4 ports
- Plug & Play
- Power adapter

i-tec USB 3.0 HUB 4 Port
P/N: U3HUB401

- 4x USB 3.0 port
- Compatible with USB 2.0 / 1.1
- Plug & Play
- Passive HUB without power adapter

i-tec Power Bank 5200 mAh Advance - white
P/N: PB5200

- A portable battery with a capacity of 5200 mAh
- For charging of mobile phones, GPS navigators, tablets, music players and other digital devices
- Ideal solution for travelling where you cannot recharge your devices from the mains
- 5 LED diodes indicating the current battery capacity level
- Control by a single ON/OFF button
- Supplied with 3-In-1 USB cable (Apple / Micro / Mini)

i-tec Advance Ultra Slim Power Adapter 90W
P/N: SLPA90W

- Universal power adapter with 90 W output
- Output voltage is set automatically by tips
- Ideal choice for the power supply of almost any notebook or other equipment
- The advantage is an integrated USB interface
- Supplied with 10 tips

i-tec Car Slim Metal Adapter 90W
P/N: CARPA90W

- Universal automatic car adapter with 90 W output
- Output voltage is set automatically by tips
- Ideal choice for the power supply of almost any notebook or other equipment
- The advantage is an integrated USB interface
- Supplied with 10 tips

i-tec Power Inverter 200 W 12/24 V
P/N: POWIN200

- Inverter transforms input DC voltage 12V/24V to output AC 230V / 50Hz with power up to 200W
- Input voltage is recognized automatically
- It is suitable to power you home appliance in your car, truck, caravan or boat or whenever electric network is not available
- Inverter can be used to power TV, video recorders, cell phone chargers, tablet/ notebook chargers and other similar devices

EN
Read carefully the user manual before assembly - installation - commissioning. Protect yourself and avoid damaging your equipment.

DE
Lesen Sie unbedingt die Gebrauchsanweisung vor Aufstellung – Installation – Inbetriebnahme. Dadurch schützen Sie sich und vermeiden Schäden an Ihrem Gerät.

CZ
Pečlivě si přečtěte uživatelskou příručku před montáží – instalací – uvedením do provozu. Ochráníte tím sebe a vyvarujete se poškození Vašeho zařízení.

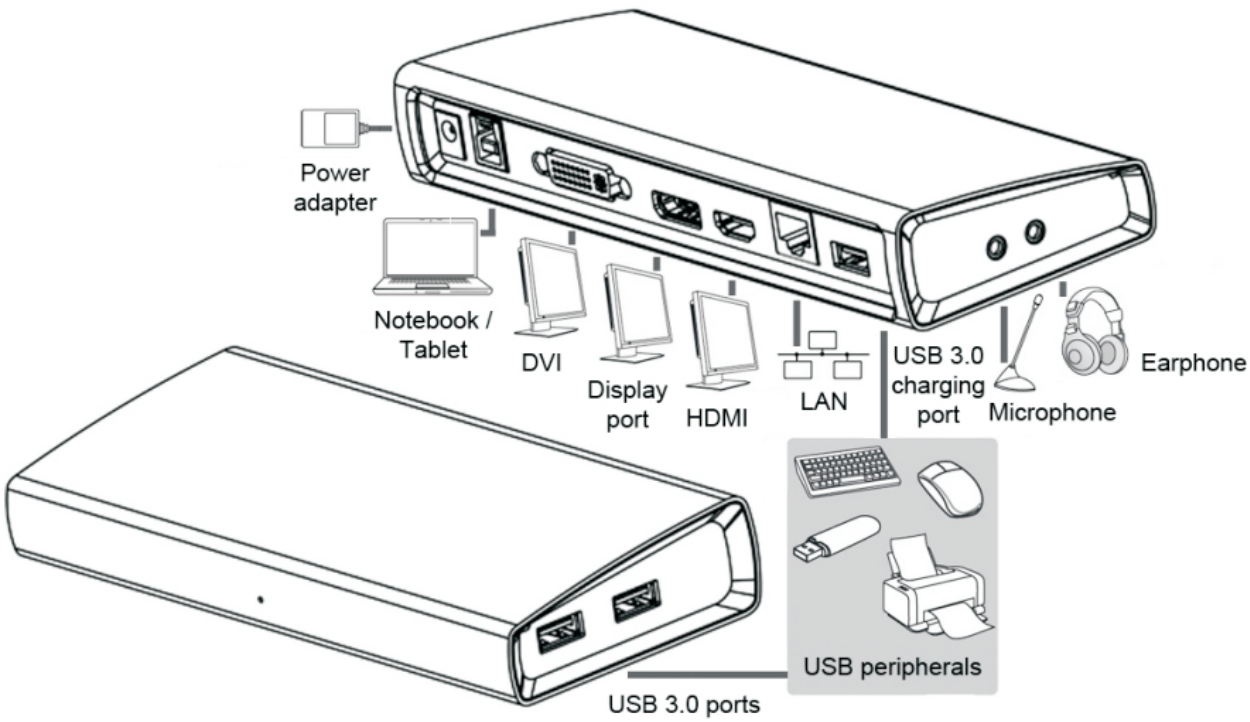
PL
Przeczytaj uważnie instrukcję przed montażem / podłączeniem / użytkowaniem, aby ustrzec się przed obrażeniami a urządzenie przed uszkodzeniem.

SK
Každopádne si prečítajte užívateľskú príručku pred zložením - inštaláciou - uvedením do prevádzky. Ochránite sa tým a vyvarujete sa škodám na Vašom prístroji.

LT
Prieš montavimą-instaliavimą-eksploatavimą išsamiai perskaitykite vartotojo vadovą. Tuo apsaugosite save ir išvengsite Jūsų įrenginio pažeidimo.

i-tec USB 3.0 Metal Docking Station

ENGLISH..... 05-08
DEUTSCH..... 09-12
ČESKY..... 13-16
POLSKI..... 17-20
SLOVENSKY.....21-24
LIETUVOS..... 25-28
DECLARATION OF CONFORMITY..... 29
WEEE..... 30



i-tec USB 3.0 Metal Docking Station

ENGLISH

INTRODUCTION

Thank you for purchasing the **i-tec docking station** that will enable you easy and fast connection of your favorite hardware equipment to your notebook / tablet / PC using a single USB cable.

The docking station is furnished with a **DVI-I**, a **HDMI** and a **Display port** for connecting of an external monitor or data projector. **However, only two of these ports can be used simultaneously – the DVI-I and either the HDMI or the Display port. In case of simultaneous connection of monitors to the HDMI and the Display port the docking station will automatically give preference to the Display port and the HDMI port will be disconnected.** This means that only the equipment connected to the Display port will be active / functional. You can use modern plasma or LCD monitors and TV sets as the display equipment. The graphic chip, which makes the heart of the docking station, supports a resolution of 2560 x 1600 pixels for the Display port and the Full HD+ (2048 x 1152 pixels) resolution for the DVI / HDMI port.

You can use the **USB 3.0 port** for connecting a keyboard, a mouse, an external disk, a printer and other peripheries. All three USB 3.0 ports have a function of standard charging. **Charging as per the BC 1.2 specification** (for iPad and Samsung tablets) is possible only from the USB 3.0 port on the back panel of the docking station.

The **Gigabit Ethernet port** will allow you to connect internet modem / LAN Ethernet network for faster data transfer. The docking station is also equipped with **input for headphones and microphone** allowing connection of an audio system.

The docking station features a compact and elegant metallic design which was developed in accordance with the ultrabook line. It can be used also in the horizontal position as a **notebook or tablet pad** providing better circulation of air under these pieces of equipment. In this case you can stick two pieces of protective anti-slip strips that are included in the package on top of the docking station.

CONTENT OF THE PACKAGE

- i-tec USB 3.0 docking station
- Power adapter
- USB 3.0 cable (one end connector type A, the second end type B; 100 cm) – for connecting to a notebook / PC
- CD with the drivers and the manual
- Quick Start

SYSTEM REQUIREMENTS

- Hardware requirements: notebook / tablet with OS Win 8 / PC with a free port USB 3.0 / 2.0. If you have USB 2.0, the data transfer speed will be reduced. Procesor CPU 2.0 GHz Dual Core and higher Intel Pentium/Celeron or AMD, memory 2GB RAM.
- Operating system: Windows XP SP3 / Vista / 7 / 8 / 8.1 32/64 bit, Mac OS X.
- For playing a DVD on an additional monitor the processor shall be at least Intel Pentium 2.0 and higher, 1 GB RAM and a screen resolution shall be 800x600 and 16 colors.

CAUTION!

Charging: The docking station supports charging of the connected USB mobile equipment such as smartphones, ebook readers, multimedia players, GPS navigations and tablets (e.g. Asus, Toshiba, Dell, GoClever, Prestigio, Emgeton, Sencor). Simply connect the equipment you want to charge using the original cable to the USB port of the docking station. The only exceptions are the Apple or Samsung tablets which are supported as well, but only on the USB port with the BC 1.2 specification on the back panel of the docking station. **At the same time the docking station must be disconnected from the computer/notebook and the inclosed power adaptor must be connected.**

USB 3.0: Before the installation on the USB 3.0 port make sure that you have the most recent drivers installed for this port (for the USB 3.0 controller into notebook / tablet / PC). Products with the USB 3.0 SuperSpeed technology have been used since 2010; however, the drivers for the supported equipment are still undergoing some fine tuning. Your notebook / tablet / PC needs to be equipped with the USB 3.0 interface so that you can utilize the advantages of the fast USB 3.0 equipment. Its problem free function is ensured by the chipset which needs to have the current drivers available.
Problems that you can encounter during the installation or use of our USB 3.0 equipment are very often caused by the installed outdated drivers for the USB 3.0 controller or chipset of your notebook / tablet / PC. Other problems can be caused by outdated firmware of the USB 3.0 port controller. Most frequently it is one of the following manufacturers: Intel, Renesas (former NEC), Via (VLI), AS Media, Fresco Logic, Etron.
You can find the most recent drivers for the i-tec products on our website www.i-tec-europe.eu in the „Download“ tab for the individual products. The „Problems with USB 3.0“ tab includes a more detailed description with links to the drivers and firmware for USB 3.0 controllers.

Note:

- The installation of audio ports, reader and the USB HUB (for USB 3.0 ports type A) is automatic from the system, the other ports need to be installed from the supplied CD.
- Before the first connection of the docking station to a notebook / tablet / PC it is necessary first to install the LAN and DVI-I / DP / HDMI port from the supplied CD and only then to connect the equipment to the docking station.

INSTALLATION OF DRIVERS IN WINDOWS XP SP3 / VISTA / 7 / 8 / 8.1 (32/64 BIT VERSION)

Before the first use do not connect the docking station to the notebook / tablet / PC, until you install the corresponding drivers for the LAN and DVI-I / DP / HDMI port from the supplied CD. The equipment drivers need to be installed only before the first use.

Insert the CD with the drivers to the CD drive or download the required software from our website www.i-tec-europe.eu from the „Download“ tab for this product. Install the drivers according to the following procedure:

For the LAN and DVI-I / DP / HDMI port select the installation from the Setup.exe file in the directory on the CD:/ or run the downloaded file, select the language of the installation and follow the instructions on the screen.

Note:
In Windows Vista / 7 / 8 / 8.1 install the DVI-I / DP / HDMI port as the „Administrator“. The monitor may be flashing during the installation of the drivers – this is a standard process. After the completion of the installation we recommend restarting the notebook / tablet / PC.

HARDWARE INSTALLATION (CONNECTING THE DOCKING STATION TO A NOTEBOOK / TABLET / PC)

1) Turn ON the notebook / tablet / PC and connect the power adapter to the docking station.
2) Connect the power adapter to the AC 110 V / 230 V mains.
3) Connect the USB 3.0 cable to the USB port type B on the back on all of the docking station.
4) Connect the USB 3.0 cable to a free USB 3.0 / 2.0 port of your notebook / tablet / PC.
5) Subsequently, the automatic installation of the ports in the individual systems will start.
6) After the completion of the installation restart the notebook / tablet / PC.

INSTALLATION OF DRIVERS IN MAC OS X

Before the first use do not connect the docking station to the MacBook / PC, until you install the corresponding drivers for the LAN and DVI-I / DP / HDMI port from the supplied CD. The equipment drivers need to be installed only before the first use.

i-tec USB 3.0 Metal Docking Station

Insert the CD with the drivers to the CD drive or download the required software from our website www.i-tec-europe.eu from the „Download“ tab for this product. Install the drivers according to the following procedure:

For the LAN and DVI-I / DP / HDMI port select the installation from the DisplayLink_MacOSX.dmg file in the directory on the CD:/ or run the downloaded file. Decompress the file on the desktop of your MacBook / PC as a virtual disc, select “Drivers“ and then „DisplayLink Software Installer“. Then select the language of the installation and follow the instructions on the screen. Enter the user password if necessary.
The monitor may be flashing during the installation of the drivers – this is a standard process. After the completion of the installation restart the MacBook / PC.

HARDWARE INSTALLATION (CONNECTING THE DOCKING STATION TO A MACBOOK / PC)

1) Turn ON the MacBook / PC and connect the power adapter to the docking station.
2) Connect the power adapter to the AC 110 V / 230 V mains.
3) Connect the USB 3.0 cable to the USB port type B on the back panel of the docking station.
4) Connect the USB 3.0 cable to a free USB 3.0 / 2.0 port of your MacBook / PC.
5) Subsequently, the automatic installation of the ports in the individual systems will start.
6) After the completion of the installation restart the MacBook / PC.

FREQUENTLY ASKED QUESTIONS

Question: What are the primary graphics card requirements for DisplayLink chipsets in i-tec graphic adapters and docking stations?
Answer: DisplayLink graphic chipsets are secondary displays. There currently needs to be a primary graphics card in the system. **Windows XP:** Under Windows XP, DisplayLink install their own virtual graphics adapters under device manager and Windows Display Properties. These are independant of the primary graphics card. **Windows Vista and later:** Under windows Vista onwards, the DisplayLink graphics driver works closely with the primary graphic card. DisplayLink works with all Intel, NVidia, ATI/AMD, NVidia and VIA graphics cards. DisplayLink do not support the SiS or Matrox graphics cards.DisplayLink may not work if there are multiple graphics cards installed in the PC. DisplayLink does not support ATI crossfire or NVIDIA SLI configurations. NVIDIA GeForce Go 7700/7900 from v6.3 software. If using DisplayLink with these graphics card, please use an earlier software release.

Question: After installation of Windows 8.1 the equipment stopped functioning. In Windows 8 it worked without problems.
Answer: Please install the most recent drivers from our website that you can find in the „Download“ tab for the given product. Windows 8.1 is supported from the DisplayLink 7.4 version.

Question: After installation of Mac OS X 10.9 Mavericks the equipment stopped functioning. In the previous system version the equipment worked without problems.
Answer: Please install the most recent drivers from our website that you can find in the „Download“ tab for the given product. Mac OS X 10.9 Mavericks is supported from the DisplayLink 2.1 version.

Question: I am using Mac OS X and the audio output is not functioning.
Answer: The current drivers for Mac OS X do not support audio when the equipment is connected to the USB 3.0 port. Audio can be used only when the equipment is connected to the USB 2.0 port.

Question: The docking station is not functioning with a tablet and Windows 8.
Answer: Please install the most recent drivers 7.2 M0 or higher that can be downloaded from http://www.displaylink.com/support/index.php.

Question: I have a problem with detecting the USB 3.0 docking station in the USB 3.0 port of my notebook / tablet / PC.
Answer: The problem may be caused by outdated drivers for the USB 3.0 port of your notebook / tablet / PC. Please read the description and download the most recent drivers for the USB 3.0 chipset in your notebook / tablet / PC and installed them according to the instructions provided. The drivers can be downloaded from http://www.displaylink.com/support/ticket.php?id=315.

Question: How to properly install the USB 3.0 docking station in Windows?
Answer: Do not connect the USB 3.0 docking station to the USB port of your notebook / tablet / PC until you install the drivers. You need to install the most recent drivers for the DisplayLink (for internal chipset DL-3700) that you can download from http://www.displaylink.com/support/index.php. After you have installed the drivers and connected the USB 3.0 docking station to the USB port of your notebook / tablet / PC the remaining drivers will be installed automatically. The control utility will be activated only after connecting the monitor.

Question: Are there drivers for Windows 8 / 8.1 32/64 bit for the USB 3.0 docking station available?
Answer: Yes, for the graphic part you need to install the most recent drivers for the DisplayLink (for internal chipset DL-3900) that you can download from http://www.displaylink.com/support/index.php. Do not connect the USB 3.0 docking station until you install these drivers. After you have installed the drivers and connected the USB 3.0 docking station to the USB port of your notebook / tablet / PC the remaining drivers will be installed automatically. The control utility will be activated only after connecting the monitor.

Question: Can I get more detailed information on troubleshooting for the USB 3.0 docking station?
Answer: Of course, you can find useful information on the DisplayLink website at http://www.displaylink.com/support/knowledgebase.php on the FAQ tab or you can contact our technical support.

Question: The equipment will not charge an Apple / Samsung tablet.
Answer: Charging is supported only on one USB 3.0 port on the back panel of the docking station with the BC 1.2 specification. At the same time the docking station must be disconnected from the computer / notebook and the included power adaptor must be connected to the docking station.

If some of the accessories specified on the carton is missing in the package, please contact us with a request for delivering the missing accessory by e-mail at info@comdis.cz, and indicate the delivery address.

For more information, please refer to the User's Manual on the provided CD-ROM.

i-tec USB 3.0 Metal Docking Station

EINLEITUNG

Wir bedanken uns für den Kauf der **i-tec Docking Station**, die es Ihnen ermöglicht, einfach und schnell Ihre Lieblingsgeräte an Notebook / Tablet-PC / PC mit einem einzigen USB Kabel anzuschließen.
Die Docking Station ist mit einem **DVI-I**, **HDMI** und **Display Port** für den Anschluss eines externen Bildschirms oder Projektors ausgestattet. **Es können gleichzeitig immer nur zwei Ports, DVI-I und entweder HDMI oder Display Port, genutzt werden. Falls Bildschirme an einen HDMI und Display Port gleichzeitig angeschlossen werden, bevorzugt die Docking Station automatisch den Display Port und der HDMI Port wir abgeschaltet.** Aktiv / funktionierend wird so nur das Gerät, das an den Display Port angeschlossen ist. Als Bildwiedergabegerät können Sie moderne Plasma- oder LCD-Bildschirme und Fernseher benutzen. Der grafische Chipsatz, der „das Herz" der Docking Station bildet, unterstützt die FullHD+ (2560 x 1600 Pixel) Auflösung bei Display Port und FullHD+ (2048 x 1152 Pixel) Auflösung bei DVI / HDMI Port.
Die **USB 3.0 Ports** können Sie für den Anschluss von Tastatur, Maus, externer Festplatte, Drucker und anderen Peripheriegeräten nutzen. Alle drei USB 3.0 Ports verfügen über die Standardladefunktion. **Die Aufladung nach BC 1.2 Spezifikation** (für iPad und Samsung Tablet-PCs) ermöglicht nur der USB 3.0 Port auf der Rückseite der Docking Station.
Gigabit Ethernet Port ermöglicht Ihnen Internetmodem / LAN Ethernet Netzwerk für eine schnellere Datenübertragung anzuschließen. Zur Verfügung steht auch **der Eingang für Kopfhörer und Mikrophon** zum Anschluss einer Audioanlage.
Die Docking Station kennzeichnet sich durch ein kompaktes und elegantes Metalldesign, das im Einklang mit Ultrabook-Linie entwickelt wurde. Sie kann auch als **Unterlage für ein Notebook oder einen Tablet-PC** verwendet werden, wodurch eine bessere Luftzirkulation unter diesen Geräten erzielt wird. In diesem Falle können Sie auf die obere Seite der Docking Station die 2 Anti-Rutsch-Streifen kleben, die zum Lieferumfang gehören.

LIEFERUMFANG

- i-tec USB 3.0 Docking Station
- Netzadapter
- USB 3.0 Kabel (ein Ende - Anschluss Typ A, anderes Ende - Typ B; 100 cm) – für den Anschluss an Notebook / Tablet-PC / Computer
- CD mit Treibern und Gebrauchsanweisung
- Quick Start

SYSTEMANFORDERUNGEN

- Hardwareanforderungen: Notebook / Tablet-PC mit BS Win 8 / Computer mit einem freien USB 3.0 / 2.0 Port. Falls Ihr Gerät über USB 2.0 Port verfügt, wird die Datenübertragungsgeschwindigkeit eingeschränkt. Prozessor CPU 2.0 GHz Dual Core und höher Intel Pentium/Celeron oder AMD, 2GB RAM.
- Betriebssystem: Windows XP SP3 / Vista / 7 / 8 / 8.1 32/64 Bit, Mac OS X.
- Um DVD auf einem Zusatzmonitor abzuspielen, sind mindestens ein Intel Pentium 2.0 Prozessor und 1 GB RAM erforderlich. Die Bildschirmauflösung muss auf 800x600 Pixel und 16 Farben eingestellt sein.

HINWEIS!

Aufladen: Docking Station unterstützt das Aufladen von angeschlossenen Mobilgeräten, wie zum Beispiel Smartphones, eBook-Reader, Multimediaplayer, Navigationsgeräten und Tablet-PCs (z.B. Asus, Toshiba, Dell, GoClever, Prestigio, Emgeton, Sencor). Die aufzuladenden Geräte sind mit dem Originalkabel an den USB-Anschluss der Docking Station anzuschließen. Eine Ausnahme bilden Apple und Samsung Tablet-PCs, deren Aufladung nur über den USB-Anschluß auf der Rückseite der Docking Station möglich ist. Nur dieser Port verfügt über die BC 1.2 Spezifikation. **Zugleich muss die Docking Station vom Computer/Notebook getrennt sein und via mitgeliefertem Netzadapter an der Stromversorgung angeschlossen sein.**

USB 3.0: Überprüfen Sie bitte vor der Installation an USB 3.0 Port, ob Sie die neuesten Treiber für den USB 3.0 Controller verwenden. Produkte mit der USB 3.0 SuperSpeed Technologie sind zwar bereits seit 2010 auf dem Markt, die Treiber werden aber permanent verbessert. Um die Vorteile eines schnellen USB 3.0 Zugangs nutzen zu können, brauchen Sie ein Gerät (Notebook/Tablet /PC) mit einer USB 3.0 Schnittstelle.
Probleme, die bei der Installation oder während der Nutzung unserer USB 3.0 Geräte auftreten, sind häufig auf veraltete Treiber zurückzuführen. Weitere Ursache könnte veraltete Firmware des USB 3.0 Ports sein. Diese Probleme treten häufig bei folgenden Herstellern auf: Intel, Renesas (früher NEC), Via (VLI), AS Media, Fresco Logic, Etron.
Die neuesten Treiber für i-tec Produkte finden Sie auf unserer Webseite www.i-tec-europe.eu unter „Download“ bei den jeweiligen Produkten. Unter „USB 3.0 Probleme“ finden Sie eine ausführliche Beschreibung mit Links zu den USB 3.0 Treibern und zu Firmware der USB 3.0 Controller.

Bemerkung:

- Installation der Audio-Ports und USB-HUBs (für USB 3.0 Ports Typ A) erfolgt systemautomatisch, andere Ports sind von der mitgelieferten CD zu installieren.
- Vor dem ersten Anschluss der Docking Station an Ihr Notebook / Ihren Tablet-PC / Computer sind der LAN und DVI-I / DP / HDMI Port von der mitgelieferten CD zu installieren. Danach kann die Docking Station angeschlossen werden.

TREIBERINSTALLATION UNTER WINDOWS XP SP3 / VISTA / 7 / 8 / 8.1 (32/64 BIT VERSION)

Schließen Sie die Docking Station an Ihr Notebook / Ihren Tablet-PC / Computer nicht an, bevor die entsprechenden Treiber für LAN und DVI-I / DP / HDMI Port von der mitgelieferten CD installiert sind. Die Gerätetreiber sind nur vor der ersten Verwendung zu installieren.

Legen Sie die CD mit Treibern ins Laufwerk ein oder laden Sie die gewünschte Software von unserer Internetseite www.i-tec-europe.eu unter „Download“ bei diesem Produkt herunter. Die Treiber sind folgendermaßen zu installieren:

Für LAN und DVI-I / DP / HDMI Port legen Sie die CD-ROM in Ihr Laufwerk ein und wählen die Installationsdatei Setup.exe aus oder öffnen Sie die heruntergeladene Datei, wählen die Sprache der Installation aus und befolgen die Anweisungen auf dem Bildschirm.

Bemerkung:
Für Windows Vista / 7 / 8 / 8.1 installieren Sie den DVI-I / DP / HDMI Port unter dem Benutzernamen „Administrator“. Der Bildschirm kann während der Treiberinstallation blinken, es ist ein Standardprozess. Wir empfehlen, das Gerät (Notebook / Tablet-PC / Computer) nach dem Beenden der Installation neu zu starten.

HARDWAREINSTALLATION (ANSCHLUSS DER DOCKING STATION AN NOTEBOOK / TABLET-PC / COMPUTER)

1) Schalten Sie das Gerät (Notebook / Tablet-PC / Computer) ein und schließen Sie den Netzadapter an Docking Station an.
2) Schließen Sie den Netzadapter an AC 110 V / 230 V Stromversorgung an.
3) Schließen Sie das USB 3.0 Kabel an USB-Port Typ B auf der Rückseite der Docking Station an.
4) Schließen Sie das USB 3.0 Kabel an einen freien USB 3.0 / 2.0 Port Ihres Notebooks / Tablet-PCs / Computers an.
5) Nachfolgend kommt es zur automatischen Installation der Ports in einzelnen Systemen.
6) Nach dem Beenden der Installation starten Sie das Notebook / den Tablet-PC / Computer neu.

TREIBERINSTALLATION UNTER MAC OS X

Schließen Sie die Docking Station an Ihren MacBook / iMac nicht an, bevor die entsprechenden Treiber für LAN und DVI-I / DP / HDMI Port von der mitgelieferten CD installiert sind. Die Gerätetreiber sind nur vor der ersten Verwendung zu installieren.

Legen Sie die CD mit den Treibern ins Laufwerk ein oder laden Sie die gewünschte Software von unserer Internetseite www.i-tec-europe.eu unter „Download“ bei diesem Produkt herunter. Die Treiber sind folgendermaßen zu installieren:

Für LAN und DVI-I / DP / HDMI Port wählen Sie die Installation von der Datei DisplayLink_MacOSX.dmg im Dateiverzeichnis auf CD:/ oder öffnen Sie die heruntergeladene Datei. Entpacken Sie die Datei auf die Arbeitsfläche Ihres MacBooks / iMacs als eine virtuelle Festplatte, wählen Sie „Drivers“ und dann „DisplayLink Software Installer“. Dann wählen Sie die Sprache der Installation aus und befolgen die Anweisungen auf dem Bildschirm. Bei Bedarf geben Sie das Benutzerpasswort ein. Der Bildschirm kann während der Treiberinstallation blinken, es ist ein Standardprozess. Der MacBook / iMac ist nach dem Beenden der Installation neu zu starten.

HARDWAREINSTALLATION (ANSCHLUSS DER DOCKING STATION AN MACBOOK / IMAC)

1) Schalten Sie den MacBook / iPad / iMac ein und schließen Sie den Netzadapter an Docking Station an.
2) Schließen Sie den Netzadapter an AC 110 V / 230 V Stromversorgung an.
3) Schließen Sie das USB 3.0 Kabel an USB-Port Typ B auf der Rückseite der Docking Station an.
4) Schließen Sie das USB 3.0 Kabel an einen freien USB 3.0 / 2.0 Port Ihres MacBooks / iMacs an.
5) Nachfolgend kommt es zur automatischen Installation der Ports.
6) Nach dem Beenden der Installation starten Sie das MacBook / Computer neu.

OFT GESTELLTE FRAGEN

Frage: Welche Anforderungen müssen primäre Grafikkarten für die Verwendung mit DisplayLink Chipsätzen in i-tec Grafik-Adaptern und Docking Stationen erfüllen?
Antwort: Die DisplayLink graphischen Chipsätze sind sekundäre (weitere) Grafikkarten in einem PC. Um sie zu verwenden, muss eine primäre Grafikkarte installiert sein. **Unter Windows XP:** Unter diesem BS werden eigene virtuelle Grafikadapter von DisplayLink in Gerätemanager und Windows Video Eigenschaften installiert. Deswegen funktioniert er unter Windows XP auch unabhängig von einer primären Grafikkarte. **Windows Vista / 7 / 8 / 8.1 und höher:** Unter diesen Betriebssystemen arbeitet der DisplayLink Grafiktreiber nur in der Abhängigkeit von primären Grafikkarten: Intel, NVidia, ATI/AMD, VIA. Er funktioniert nicht mit SiS oder Matrox Grafikkarten. Und er könnte auch nicht funktionieren, wenn mehrere Grafikkarten installiert sind. DisplayLink unterstützt nicht die ATI Crossfire oder NVidia SLI Konfiguration. Er unterstützt NVidia GeForce Go 7700/7900 ab der Version v6.3 oder neuer.

Frage: Nach der Installation von Windows 8.1 funktioniert das Gerät nicht mehr. Unter Windows 8 hat es problemlos funktioniert.
Antwort: Installieren Sie bitte die neuesten Treiber von unserer Internetseite, die Sie auf der Unterseite des Produkts unter „Download“ finden. Windows 8.1 wird ab der Version DisplayLink 7.4 unterstützt.

Frage: Nach der Installation von Mac OS X 10.9 Mavericks funktioniert das Gerät nicht mehr. Unter vorheriger Betriebssystemversion hat es problemlos funktioniert.
Antwort: Installieren Sie bitte die neuesten Treiber von unserer Internetseite, die Sie auf der Unterseite des Produkts unter „Download“ finden. Mac OS X 10.9 Mavericks wird ab der Version DisplayLink 2.1 unterstützt.

Frage: Der Audioausgang funktioniert unter Mac OS X nicht.
Antwort: Die Treiber für Mac OS X unterstützen zurzeit den Audioausgang nicht, wenn das Gerät an USB 3.0 Port angeschlossen ist. Audio ist nur beim Anschluss an USB 2.0 Port funktionsfähig.

Frage: Die Docking Station funktioniert nicht mit meinem Tablet-PC und Windows 8.
Antwort: Installieren Sie bitte die neueste Treiberversion 7.2 M0 oder höher, die unter http://www.displaylink.com/support/index.php herunterzuladen ist.

Frage: Ich habe Problem mit der Erkennung der USB 3.0 Docking Station im USB 3.0 Port von meinem Notebook / Tablet-PC / Computer.
Antwort: Das Problem kann in veralteten Treibern für USB 3.0 Port in Ihrem Notebook / Tablet-PC / Computer liegen. Lesen Sie bitte die Beschreibung durch und laden die neuesten Treiber für USB 3.0 Chipsatz Ihres Notebooks / Tablet-PCs / Computesr herunter und installieren sie gemäss der Anleitung. Die Treiber sind unter http://www.displaylink.com/support/ticket.php?id=315 herunterzuladen.

Frage: Wie soll die USB 3.0 Docking Station unter Windows BS richtig installiert werden?
Antwort: Schließen Sie die USB 3.0 Docking Station an USB Port Ihres Notebooks / Tablet-PCs / Computes nicht an, bevor die Treiber installiert sind. Es ist nötig, die aktuellen Treiber von DisplayLink (für den internen Chipsatz DL-3700) zu installieren, die unter http://www.displaylink.com/support/index.php herunterzuladen sind. Nach der Treiberinstallation und dem Anschluss der USB 3.0 Docking Station an USB Port Ihres Notebooks / Tablet-PCs / Computesr werden die Treiber automatisch fertig installiert. Das Bedienfenster wird erst nach dem Displayanschluss aktiviert.

Frage: Gibt es Treiber für Windows 8 / 8.1 32/64 Bit für USB 3.0 Docking Station?
Antwort: Ja, für den grafischen Teil ist es nötig, die aktuellen Treiber von DisplayLink (für den internen Chipsatz DL-3900) http://www.displaylink.com/support/index.php zu installieren. Schließen Sie die USB 3.0 Docking Station nicht an, bevor diese Treiber installiert sind. Nach der Treiberinstallation und dem Anschluss der USB 3.0 Docking Station an USB Port Ihres Notebooks / Tablet-PCs / Computesr werden die Treiber automatisch fertig installiert. Das Bedienfester wird erst nach dem Displayanschluss aktiviert.

Frage: Könnte ich ausführlichere Informationen über die Probleme mit der USB 3.0 Docking Station bekommen?
Antwort: Natürlich, nützliche Informationen finden Sie auf der Internetseite von DisplayLink http://www.displaylink.com/support/knowledgebase.php unter FAQ oder Sie können sich an unsere technische Abteilung wenden.

Frage: Tablet-PC von Apple / Samsung wird nicht geladen.
Antwort: Die Aufladung funktioniert nur bei dem Anschluß an den USB-3.0-Port auf der Rückseite der Docking Station, da nur dieser Anschluß über die BC 1.2 Spezifikation verfügt. Trennen Sie die Docking Station von Ihrem PC / Notebook und schließen das mitgelieferte Netzeil an.

Falls etwas vom Lieferumfang, der auf der Verpackung angegeben ist, fehlen sollte, nehmen Sie bitte Kontakt mit uns auf und schreiben uns eine E-Mail an info@comdis.cz und geben das fehlende Zubehör an. Vergessen Sie bitte nicht, Ihre Lieferadresse anzugeben.

Weitere Informationen sind dem CD-Gebrauchsanweisung zu entnehmen.

i-tec USB 3.0 Metal Docking Station

ÚVOD

Děkujeme za zakoupení **dokovací stanice i-tec**, která Vám umožní snadno a rychle připojit k notebooku / tabletu / PC Vaše oblíbená zařízení jediným USB kabelem.

Dokovací stanice je vybavena **DVI-I, HDMI** a **Display portem** pro připojení externího monitoru nebo projektoru. **Využitelné jsou ale vždy pouze dva z těchto portů, DVI-I a buď HDMI nebo Display port. V případě současného zapojení monitorů do HDMI a Display portu dokovací stanice automaticky upřednostní Display port a HDMI port bude odpojen.** Aktivní / funkční bude tedy pouze zařízení zapojené v Display portu. Jako zobrazovací zařízení můžete využít moderní plazmové nebo LCD monitory a televizory. Grafický čip, který je „srdcem" dokovací stanice, podporuje pro Display port port rozlišení 2560 x 1600 pixelů a pro DVI / HDMI port Full HD+ rozlišení (2048 x 1152 pixelů).

USB 3.0 porty využijete k připojení klávesnice, myši, externího disku, tiskárny a dalších periférií. Všechny tři USB 3.0 porty mají funkci standardního nabíjení. **Nabíjení dle BC 1.2 specifikace** (pro iPad a Samsung tablety) má pouze USB 3.0 port na zadním panelu dokovací stanice.

Gigabit Ethernet port Vám umožní připojit internetový modem / LAN Ethernet síť pro rychlejší přenos dat. K dispozici je rovněž **vstup pro sluchátka a mikrofon** pro zapojení audio systému.

Dokovací stanice se vyznačuje kompaktním a elegantním kovovým designem, který byl vyvinut v souladu s linií ultrabooků. Lze ji využívat také naležato jako **podložku pod notebook nebo tablet**, čímž docílíte lepší cirkulace vzduchu pod těmito zařízeními. V tomto případě můžete na horní stranu dokovací stanice nalepit 2 ks ochranných protiskluzových proužků, které jsou obsahem balení.

OBSAH BALENÍ

- i-tec USB 3.0 dokovací stanice
- Napájecí adaptér
- USB 3.0 kabel (jeden konec konektoru typ A, druhý konec typ B; 100 cm) – pro připojení k notebooku / PC
- CD s ovladači a manuálem
- Quick Start

SYSTÉMOVÉ POŽADAVKY

- Hardwarové požadavky: notebook / tablet s volným portem USB 3.0 / 2.0. Pokud máte USB 2.0, bude rychlost přenosů dat omezena. Procesor CPU 2.0 GHz Dual Core a vyšší Intel Pentium/Celeron nebo AMD, paměť 2GB RAM.
- Operační systém: Windows XP SP3 / Vista / 7 / 8 / 8.1 32/64 bit, Mac OS X.
- Pro přehrávání DVD na přídavném monitoru je třeba mít minimálně procesor Intel Pentium 2.0 a vyšší, 2 GB RAM a nastaveno rozlišení obrazovky 800x600 a 16 barev.

UPOZORNĚNÍ!

Nabíjení: Dokovací stanice podporuje nabíjení připojených USB mobilních zařízení, jako jsou smartphony, čtečky e-knih, multimediální přehrávače, navigace a tablety (např. Asus, Toshiba, GoClever, Prestigio, Emgeton, Sencor). Nabíjené zařízení stačí připojit originálním kabelem na USB port dokovací stanice. Výjimkou jsou tablety Apple nebo Samsung, jejichž nabíjení je také podporováno, ale pouze na jednom USB portu na zadním panelu dokovací stanice, který má specifikaci BC 1.2. **Zároveň musí být dokovací stanice odpojen od počítače/notebooku a přiložený napájecí zdroj musí být naopak připojen k dokovací stanici.**

USB 3.0: Před samotnou instalací na USB 3.0 port se ujistěte, že pro něj (pro USB 3.0 řadič v notebooku / tabletu / PC) máte nainstalovány nejnovější ovladače. Produkty s technologií USB 3.0 SuperSpeed se používají už od roku 2010, přesto stále dochází k jistému dolaďování ovladačů podporovaných zařízení. Abyste mohli využívat výhod rychlého USB 3.0 zařízení, musíte mít notebook / tablet / PC s USB 3.0 rozhraním. O jeho bezproblémovou funkčnost se stará tzv. chipset, který musí mít k dispozici aktuální ovladače.
Problémy, se kterými se můžete setkat při instalaci nebo použití našich USB 3.0 zařízení jsou velice často způsobeny nainstalovanými neaktuálními ovladači pro USB 3.0 řadič nebo chipset vašeho notebooku / tabletu / PC. Dalším zdrojem problémů bývají také neaktuální firmware řadiče USB 3.0 portu. Nejčastěji to bývá některý z následujících výrobců: Intel, Renesas (dříve NEC), Via (VLI), AS Media, Fresco Logic, Etron.
Aktuální ovladače pro výrobky i-tec najdete na našem webu www.i-tec.cz v záložce „Download“ u jednotlivých produktů. V záložce „Problémy USB 3.0“ je podrobnější popis s odkazy na ovladače a firmware USB 3.0 řadičů.

Poznámka:

- Instalace audio portů a USB HUBu (USB 3.0 porty typu A) je automatická ze systému, ostatní porty je třeba nainstalovat z dodaného CD.
- Před prvním připojením dokovací stanice k notebooku / tabletu / PC je nutno nejprve nainstalovat LAN a DVI-I / DP / HDMI port z přiloženého CD a pak až připojit dokovací stanici.

INSTALACE OVLADAČŮ VE WINDOWS XP SP3 / VISTA / 7 / 8 / 8.1 (32/64 BIT VERZE)

Před prvním použitím nepřipojujte dokovací stanici k notebooku / tabletu / PC, dokud nenainstalujete příslušné ovladače pro LAN a DVI-I / DP / HDMI port z přiloženého CD. Ovladače zařízení je třeba nainstalovat pouze před prvním použitím.

Vložte CD s ovladači do mechaniky nebo si stáhněte požadovaný software na našem webu www.i-tec.cz v záložce „Download“ u tohoto produktu. Ovladače nainstalujte dle následujícího postupu:

Pro LAN a DVI-I / DP / HDMI port zvolte instalaci ze souboru Setup.exe v adresáři na CD:/ nebo spusťte stažený soubor, zvolte jazyk instalace a postupujte dle pokynů na obrazovce.

Poznámka:
Ve Windows Vista / 7 / 8 / 8.1 instalujte DVI-I / DP / HDMI port jako uživatel „Administrator“. Obrazovka může v průběhu instalace ovladačů problikávat, jedná se o standardní proces. Po dokončení instalace doporučujeme restart notebooku / tabletu / PC.

HARDWAROVÁ INSTALACE (PŘIPOJENÍ DOKOVACÍ STANICE K NOTEBOOKU / TABLETU / PC)

1) Zapněte notebook / tablet / PC a připojte napájecí adaptér k dokovací stanici.
2) Zapojte napájecí adaptér do sítě AC 110 V / 230 V.
3) Zapojte USB 3.0 kabel do USB portu typu B na zadním panelu dokovací stanice.
4) Připojte USB 3.0 kabel do volného USB 3.0 / 2.0 portu vašeho notebooku / tabletu / PC.
5) Následně se zahájí automatická instalace portů v jednotlivých systémech.
6) Po dokončení instalace restartujte notebook / tablet / PC.

INSTALACE OVLADAČŮ V MAC OS X

Před prvním použitím nepřipojujte dokovací stanici k MacBooku / PC, dokud nenainstalujete příslušné ovladače pro LAN a DVI-I / DP / HDMI port z přiloženého CD. Ovladače zařízení je třeba nainstalovat pouze před prvním použitím.

Vložte CD s ovladači do mechaniky nebo si stáhněte požadovaný software na našem webu www.i-tec.cz v záložce „Download" u tohoto produktu. Ovladače nainstalujte dle následujícího postupu:

Pro LAN a DVI-I / DP / HDMI port zvolte instalaci ze souboru DisplayLink_MacOSX.dmg v adresáři na CD:/ nebo spusťte stažený soubor. Soubor rozbalte na plochu vašeho MacBooku / PC jako virtuální disk, zvolte "Drivers" a následně „DisplayLink Software Installer". Poté zvolte jazyk instalace a postupujte dle pokynů na obrazovce, v případě potřeby zadejte heslo uživatele. Obrazovka může v průběhu instalace ovladačů problikávat, jedná se o standardní proces. Po dokončení instalace restartujte MacBook / PC.

HARDWAROVÁ INSTALACE (PŘIPOJENÍ DOKOVACÍ STANICE K MACBOOKU / PC)

1) Zapněte MacBook / PC a připojte napájecí adaptér k dokovací stanici.
2) Zapojte napájecí adaptér do sítě AC 110 V / 230 V.
3) Zapojte USB 3.0 kabel do USB portu typu B na zadním panelu dokovací stanice.
4) Připojte USB 3.0 kabel do volného USB 3.0 / 2.0 portu vašeho MacBooku / PC.
5) Následně se zahájí automatická instalace portů.
6) Po dokončení instalace restartujte MacBook / PC.

ČASTO KLADENÉ OTÁZKY

Otázka: Jaké požadavky jsou na primární grafické karty pro použití s DisplayLink chipsety v i-tec grafických adaptérech a dokovacích stanicích?
Odpověď: DisplayLink grafické chipsety jsou sekundární (další) grafické karty v PC. Pro svou činnost potřebují mít nainstalovanou primární grafickou kartu. **Windows XP:** V tomto OS si DisplayLink instaluje své vlastní virtuální grafické adaptéry ve Správci zařízení a ve Windows video vlastnostech. Proto ve Windows XP umí pracovat i bez závislosti na primární grafické kartě. **Windows Vista / 7 / 8 / 8.1 a pozdější:** V těchto operačních systémech DisplayLink grafický ovladač pracuje jen v závislosti na primárních grafických kartách: Intel, NVidia, ATI/AMD, VIA. Neumí pracovat se SiS nebo Matrox grafickými kartami. Také by nemusel pracovat, jestliže je v OS nainstalováno více grafických karet. DisplayLink také nepodporuje ATI crossfire nebo NVidia SLI konfiguraci. Podporuje NVidia GeForce Go 7700/7900 od verze v6.3 nebo novější.

Otázka: Po instalaci Windows 8.1 přestalo zařízení fungovat. Na Windows 8 fungovalo bez problémů.
Odpověď: Nainstalujte si prosím nejnovější ovladače z našich webových stránek, které naleznete u produktů v záložce „Download". Windows 8.1 jsou podporovány od verze DisplayLink 7.4.

Otázka: Po instalaci Mac OS X 10.9 Mavericks přestalo zařízení fungovat. Na předchozí verzi fungovalo bez problémů.
Odpověď: Nainstalujte si prosím nejnovější ovladače z našich webových stránek, které naleznete u produktů v záložce „Download". Mac OS X 10.9 Mavericks je podporován od verze DisplayLink 2.1.

Otázka: Používám Mac OS X a nefunguje audio výstup.
Odpověď: Ovladače pro Mac OS X v současné době nepodporují audio, pokud je zařízení připojeno do USB 3.0 portu. Audio je možné využívat pouze při zapojení do USB 2.0 port.

Otázka: Dokovací stanice mi nefunguje s tabletem a Windows 8.
Odpověď: Nainstalujte si prosím nejnovější verzi ovladačů 7.2 M0 nebo vyšší, která je ke stažení na http://www.displaylink.com/support/index.php.

Otázka: Mám problém s detekcí USB 3.0 dokovací stanice v USB 3.0 portu svého notebooku / tabletu / PC.
Odpověď: Problém může být v zastaralých ovladačích pro USB 3.0 port ve Vašem notebooku / tabletu / PC. Prosím, přečtěte si popis a stáhněte si nejnovější ovladače pro USB 3.0 chipset ve Vašem notebooku / tabletu / PC a instalujte podle uvedených instrukcí. Ovladače jsou ke stažení na http://www.displaylink.com/support/ticket.php?id=315.

Otázka: Jak správně nainstalovat USB 3.0 dokovací stanici v OS Windows?
Odpověď: Nepřipojujte USB 3.0 dokovací stanici do USB portu ve Vašem notebooku / tabletu / PC, dokud nenainstalujete ovladače. Je nutno nainstalovat aktuální ovladače od DisplayLinku (pro interní chipset DL-3700), které jsou ke stažení na http://www.displaylink.com/support/index.php. Po instalaci ovladačů a po připojení USB 3.0 dokovací stanice do USB portu Vašeho notebooku / tabletu / PC se doinstalují ovladače automaticky. Ovládací utilita se aktivuje až po připojení monitoru.

Otázka: Jsou dostupné ovladače Windows 8 / 8.1 32/64 bit pro USB 3.0 dokovací stanici?
Odpověď: Ano, pro grafickou část je nutno nainstalovat aktuální ovladače od DisplayLinku (pro interní chipset DL-3900) http://www.displaylink.com/support/index.php. Nepřipojujte USB 3.0 dokovací stanici, dokud nenainstalujete tyto ovladače. Po instalaci ovladačů a připojení USB 3.0 dokovací stanice do USB portu Vašeho notebooku / tabletu / PC se doinstalují ovladače automaticky. Ovládací utilita se aktivuje až po připojení monitoru.

Otázka: Mohu získat podrobnější informace o problémech s USB 3.0 dokovací stanici?
Odpověď: Jistě, užitečné informace naleznete na stránkách DisplayLinku http://www.displaylink.com/support/knowledgebase.php v záložce FAQ nebo se můžete obrátit na naši technickou podporu.

Otázka: Zařízení nenabíjí Apple / Samsung tablet.
Odpověď: Nabíjení je podporováno pouze na jednom USB 3.0 portu na zadním panelu dokovací stanice, který má specifikaci BC 1.2. Zároveň musí být dokovací stanice odpojena od počítače / notebooku a přiložený napájecí zdroj musí být naopak připojen k dokovací stanici.

Pokud v balení chybí nějaké příslušenství uvedené na obalu, kontaktujte nás prosím s žádostí o dodání chybějícího příslušenství prostřednictvím e-mailu na info@comdis.cz, nezapomeňte uvést dodací adresu.

Další informace naleznete v manuálu na CD.

i-tec USB 3.0 Metal Docking Station

WSTĘP

Dziękujemy za zakupienie **stacji dokującej i-tec**, dzięki której możesz łatwo i szybko podłączyć jednym kablem USB ulubione urządzenia do Twojego notebooka / tableta/ PC.

Stacja dokująca jest wyposażona w porty **DVI-I**, **HDMI** oraz **Display Port** do podłączenia zewnętrznego monitora lub projektora multimedialnego. **Jednak tylko dwa z tych portów mogą być używane jednocześnie - DVI-I i albo HDMI lub Display Port. W przypadku jednoczesnego podłączenia monitora do gniazda HDMI i Display Port, automatycznie zadziała Display Port, a port HDMI zostanie odłączony. Oznacza to, że tylko urządzenie podłączone do Display Port będzie aktywne / funkcjonalne.** Do stacji dokującej możesz podłączyć nowoczesne monitory plazmowe lub LCD oraz telewizory jako dodatkowy monitor. W stacji dokującej zastosowany został chip graficzny (który jest „sercem" ?urządzenia), który umożliwia obsługę w rozdzielczości 2560 x 1600 pikseli dla Display Port i Full HD + (2048 x 1152 pikseli) dla portu DVI / HDMI.

Port USB 3.0 można zastosować do podłączenia klawiatury, myszy, dysku zewnętrznego, drukarki i innych peryferii. Wszystkie trzy porty USB 3.0 posiadają funkcję standardowego ładowania. **Ładowanie wg specyfikacji BC 1.2** (dla tabletów iPad i Samsung) jest możliwe tylko z portu USB 3.0 na tylnym panelu stacji dokującej.

Port Gigabit Ethernet pozwala na podłączenie do Internetu przez modem / sieć LAN Ethernet aby uzyskać szybszy transfer danych. Stacja dokująca jest wyposażona w **wejście na słuchawki i mikrofon** umożliwiające podłączenie urządzeń audio.

Stacja dokująca posiada elegancką, metaliczną kompaktową obudowę, opracowaną zgodnie z linią ultrabook. Urządzenie może być stosowane również w pozycji poziomej, jako **podstawka pod notebooka czy tablet** zapewniając lepszą cyrkulację powietrza. Do tego celu służą dwa elementy ochronne listew antypoślizgowych, które są umieszczone na stacji dokującej.

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

- i-tec USB 3.0 Stacja dokująca
- Zasilacz
- Kabel USB 3.0 (jedna końcówka typu A, druga końcówka typu B; 100 cm) – do podłączenia laptopa / tableta / PC
- CD ze sterownikami oraz instrukcją
- Instrukcja – Szybki start

WYMAGANIA SYSTEMOWE

- Wymagania sprzętowe: notebook / tablet z OS Win 8 / PC z wolnym portem USB 3.0 / 2.0. Jeśli jest dostępny tylko port USB 2.0, szybkość transferu danych będzie ograniczona. Procesor CPU 2.0 GHz Dual Core i wyższy Intel Pentium/Celeron or AMD, pamięć 2GB RAM.
- System operacyjny: Windows XP SP3 / Vista / 7 / 8 / 8.1 32/64 bit, Mac OS X.
- Aby odtwarzać DVD na dołączanym monitorze, spełnione muszą zostać następujące wymagania: Intel Pentium 2.0 lub szybszy, 1 GB pamięci RAM, rozdzielczość wyświetlacza ustawiona na 800x600 z 16bitową paletą barw.

UWAGA!

Ładowanie: Stacja dokująca umożliwia ładowanie podłączonych urządzeń USB, takich jak smartfony, czytniki ebooków, odtwarzacze multimedialne, nawigacje GPS oraz tablety (np. Asus, Toshiba, Dell, GoClever, Prestigio, Emgeton, Sencor). Urządzenie do ładowania należy podłączyć przy pomocy oryginalnego kabla USB do portu USB stacji dokującej. Wyjątek stanowią tablety Apple oraz Samsung, które mogą być ładowane jedynie za pomocą USB portu na tylnym panelu stacji dokującej, który obsługuje specyfikację BC 1.2. **Podczas ładowania stacja dokująca musi być odłączona od komputera natomiast podłączona do zasilacza.**

USB 3.0: Przed zainstalowaniem sterowników pod interfejs USB 3.0 upewnij się, że twój sprzęt (laptop / tablet / PC) posiada najbardziej aktualne sterowniki portu USB 3.0. Produkty z technologią SuperSpeed USB 3.0 są stosowane od 2010 r. Technologia ta jest nadal rozwijana, w związku z tym sterowniki podlegają ciągłemu udoskonalaniu . Aby skorzystać z szybkiego transferu USB 3.0, musisz posiadać notebook / tablet / PC z interfejsem USB 3.0. Bezproblemową funkcjonalność oraz pracę stacji dokującej zapewnia tzw. chipset dla którego niezbędne jest zastosowanie aktualnych sterowników.
Ewentualne problemy, które mogą wystąpić podczas instalacji sterowników lub problemy związane z prawidłową pracą stacji dokującej, bardzo często spowodowane są zastosowaniem nieaktualnych sterowników kontrolera USB 3.0 lub chipseta Twojego laptopa / tableta / PC.
Powodem problemów jest również nieaktualny firmware kontrolera USB 3.0, najczęściej takich producentów jak: Intel, Renesans (dawniej NEC), Via (VLI), AS Media, Fresco Logic, Etron.
Aktualne sterowniki dla produktów i-Tec są do pobrania ze strony www.i-tec.pl, w zakładce „Download“ dla każdego produktu. W zakładce „USB 3.0 problemy“ są szczegółowo opisane najczęściej występujące problemy wraz z linkami do aktualnych sterowników i oprogramowania kontrolerów USB 3.0.

Informacja:

- Instalacja portu audio oraz koncentratora USB (dla portów USB 3.0 typu A) jest przeprowadzana automatycznie przez system, inne porty urządzeń instaluje się z dołączonego CD.
- Przed podłączeniem stacji dokującej do laptopa / tabletu / PC należy najpierw zainstalować sterowniki dla sieci LAN i portu DVI-I / DP / HDMI z dołączonej płyty CD, a następnie podłączyć do stacji dokującej.

INSTALACJA STEROWNIKA W SYSTEMIE WINDOWS XP Z SP3 / VISTA / 7/8 / 8.1 (32/64 BIT)

Przed pierwszym użyciem nie podłączać stacji dokującej do laptopa / tableta / PC, dopóki nie zostaną zainstalowane odpowiednie sterowniki dla sieci LAN oraz portu DVI-I / DP / HDMI z dołaczonej płyty CD. Sterowniki należy zainstalować przed pierwszym użyciem stacji dokującej.

Włóż płytę CD ze sterownikami do napędu lub pobierz wymagane oprogramowanie z naszej strony www.i-tec.pl z zakładki „Download“ dla tego produktu. Aby zainstalować sterowniki, wykonaj następujące czynności:

Aby zainstalować sterowniki dla sieci LAN oraz portu DVI-I / DP / HDMI, z dołączonej płyty CD uruchom plik setup.exe umieszczony w katalogu, lub uruchom pobrany ze strony internetowej plik, wybierz język instalacji i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie.

Informacja:
Do zainstalowania sterowników portu DVI-I / DP / HDMI w systemie Windows Vista / 7 / 8 / 8.1 użyj konta użytkownika „Administrator“. Podczas instalacji sterowników ekran może migać, jednak jest to standardowy proces. Po zakończeniu instalacji zalecane jest ponowne uruchomienie laptopa / tableta / PC.

INSTALACJA URZĄDZENIA (PODŁĄCZENIE STACJI DOKUJĄCEJ DO LAPTOPA / TABLETA / PC)

1) Włącz laptop / tablet / PC oraz podłącz zasilacz do tylnej części stacji dokującej.
2) Podłącz zasilacz do gniazda sieciowego AC 110 V / 230 V.
3) Podłącz kabel USB 3.0 do portu USB typu B na tylnim panelu stacji dokującej.
4) Podłącz kabel USB 3.0 do wolnego portu USB 3.0 / 2.0 notebooka / tableta / PC.
5) Następnie rozpocznie się automatyczna instalacja portu
6) Po zainstalowaniu urządzenia uruchom ponownie notebook / tablet / PC.

INSTALACJA STEROWNIKA DO MAC OS X

Przed pierwszym użyciem nie podłączać stacji dokującej do MacBooka / PC, dopóki nie zostaną zainstalowane odpowiednie sterowniki dla sieci LAN oraz portu DVI-I / DP / HDMI z dołaczonej płyty CD. Sterowniki należy zainstalować przed pierwszym użyciem stacji dokującej.

Włóż płytę CD ze sterownikami do napędu lub pobierz wymagane oprogramowanie z naszej strony www.i-tec.pl z zakładki „Download" dla tego produktu. Aby zainstalować sterowniki, wykonaj następujące czynności:

Aby zainstalować sterowniki dla sieci LAN oraz portu DVI-I / DP / HDMI, z dołączonej płyty CD uruchom plik DisplayLink_MacOSX.dmg z kataogu umieszczonego na łycie CD:/ lub uruchom pobrany plik. Rozpakuj plik na pulpicie komputera MacBook / PC jako dysk wirtualny, wybierz „Drivers", a następnie „DisplayLink Software Installer". Następnie wybierz język instalacji i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie. Jeśli jest to konieczne, wprowadź hasło użytkownika. Podczas instalacji sterownika ekran może migać, jest to standardowy proces. Po zakończeniu instalacji uruchom ponownie komputer MacBook / PC.

INSTALACJA URZĄDZENIA (PODŁĄCZENIE STACJI DOKUJĄCEJ DO MACBOOKA / PC)

1) Włącz MacBook / tablet / PC oraz podłącz zasilacz do tylnej części stacji dokującej.
2) Podłącz zasilacz do gniazda sieciowego AC 110 V / 230 V.
3) Podłącz kabel USB 3.0 do portu USB typu B na tylnim panelu stacji dokującej.
4) Podłącz kabel USB 3.0 do wolnego portu USB 3.0 / 2.0 MacBooka / tableta / PC.
5) Następnie rozpocznie się automatyczna instalacja portu.
6) Po zainstalowaniu urządzenia uruchom ponownie MacBook / PC.

CZĘSTO ZADAWANE PYTANIA

Pytanie: Jakie są podstawowe wymagania dla kart graficznych przy zastosowaniu z adapterami graficznymi i stacjami dokującymi z chipsetem DisplayLink?
Odpowiedź: Chipsety graficzne DisplayLink są drugimi (kolejnymi) kartami. Aby mogły być zastosowane, jest konieczność posiadania głównej karty graficznej. **Windows XP:** w tym systemie DisplayLink instaluje się jako wirtualny graficzny adapter w Manadżerze Urządzeń i Właściwościach Wideo. Dzięki temu adapter pracuje niezależnie od głównej karty graficznej. **Windows Vista i nowsze:** w tych systemach sterownik graficzny DisplayLink działa zależnie w połączeniu z wszystkimi kartami graficznymi: Intel, Nvidia, ATI/AMD, Nvidia oraz VIA. DisplayLink nie jest kompatybilny z kartami graficznymi SiS lub Matrox. DisplayLink może nie działać, jeśli na komputerze jest zainstalowanych więcej niż jedna karta graficzna oraz nie działa w konfiguracjach ATI crossfire lub NVIDIA SLI. DisplayLink jest kompatybilny z NVidia GeForce Go 7700/7900 w wersji v6.3 i nowsze.

Pytanie: Po zainstalowaniu systemu Windows 8.1 urządzenie nie działa. Na Windows 8 działało bez problemu.
Odpowiedź: Proszę zainstalować najnowsze sterowniki z naszej strony internetowej. Link do sterowników znajdziesz w zakładce „Download" na stronie produktu. Windows 8.1 jest obsługiwany przez DisplayLink 7.4.

Pytanie: Po instalacji systemu Mac OS X 10.9 Maverics urządzenie przestało działać. Na poprzedniej wersji działało bez problemu.
Odpowiedź: Proszę zainstalować najnowsze sterowniki z naszej strony internetowej. Link do sterowników znajdziesz w zakładce „Download" na stronie produktu. Mac OS X 10.9 Mavericks jest obsługiwany przez DisplayLink 2.1.

Pytanie: Używam system Mac OS X i nie działa wyjście audio.
Odpowiedź: Sterowniki dla systemu Mac OS X nie obsługują obecnie dźwięku po podłączeniu do portu USB

3.0. Dźwięk może być stosowany tylko wtedy, gdy urządzenie podłączone jest do portu USB 2.0.

Pytanie: Dokovací stanice mi nefunguje s tabletem a Windows 8. Stacja dokująca nie działa z tabletem z systemem Windows 8
Odpowiedź: Proszę zainstalować najnowszą wersję sterownika 7.2 M0 lub wyższe, który jest dostępny na stronie http://www.displaylink.com/support/index.php.

Pytanie: Mam problem z wykryciem USB 3.0 Docking Station przez port USB 3.0 na swoim laptopie / Tablecie / PC.
Odpowiedź: Problemem mogą być nieaktualne sterowniki dla USB 3.0 Twojego notebooka / tableta / PC. Proszę zapoznać się z opisem i pobierać najnowsze sterowniki dla chipsetu USB 3.0 dla notebooka / Tableta / PC i zainstalować zgodnie z instrukcją. Sterowniki są dostępne do pobrania na http://www.displaylink.com/support/ticket.php?id=315.

Pytanie: Jak prawidłowo zainstalować stację dokującą USB 3.0 w systemie operacyjnym Windows?
Odpowiedź: Nie podłączać stacji dokującej USB 3.0 z portem USB laptop / tablet / PC przed zainstalowaniem sterowników. Konieczne jest, aby mieć najnowsze sterowniki z DisplayLink (wewnętrzny chipset DL-3700), które są dostępne do pobrania na http://www.displaylink.com/support/index.php. Po zainstalowaniu sterowników i podłączeniu Stacji dokującej USB 3.0 do portu USB laptopa / tabletu / PC sterowniki automatycznie zostaną doinstalowane. Sterowniki zostaną aktywowane przez podłączenie do monitora.

Pytanie: Czy są dostępne sterowniki pod Windows 8 / 8.1 32/64 bit dla Stacji dokującej USB 3.0?
Odpowiedź: Tak, do poprawnego działania grafiki jest konieczność zainstalowania aktualnych sterowników z DisplayLink (wewnętrzny chipset DL-3900) http://www.displaylink.com/support/index.php. Nie podłączać Stacji dokującej USB 3.0 do czasu zainstalowania tych sterowników. Po zainstalowaniu sterowników i podłączeniu Stacji dokującej USB 3.0 do portu USB laptopa / tabletu / PC sterowniki automatycznie zostaną doinstalowane. Sterowniki zostaną aktywowane przez podłączenie do monitora.

Pytanie: Gdzie można uzyskać więcej informacji na temat problemów ze Stacją dokującą USB 3.?
Odpowiedź: Przydatne informacje można znaleźć na stronie DisplayLink http://www.displaylink.com/support/knowledgebase.php w zakładce FAQ lub skontaktować się z pomocą techniczną.

Pytanie: Urządzenie nie ładuje tabletów Apple / Samsung.
Odpowiedź: Ładowanie jest obsługiwane tylko przez jeden port USB 3.0 na tylnym panelu stacji dokującej w specyfikacji BC 1.2. Jednocześnie stacja dokująca musi być odłączona od komputera / notebooka, a dołączony adapter zasilający musi być podłączony do stacji dokującej.

Jeśli w opakowaniu brakuje niektórych akcesoriów wymienionych na opakowaniu, prosimy o kontakt za pośrednictwem poczty e-mail w info@comdis.com.pl w sprawie dostarczenia brakujących akcesoriów. Pamiętaj o podaniu adresu wysyłki.

Dalsze informacje znaleźć można w instrukcji zamieszczonej na CD.

i-tec USB 3.0 Metal Docking Station

ÚVOD

Ďakujeme za zakúpenie **dokovacej stanice i-tec**, ktorá Vám umožní ľahko a rýchlo pripojiť k notebooku / tabletu / PC Vaše obľúbené zariadenia jediným USB káblom.

Dokovacia stanica je vybavená **DVI-I**, **HDMI** a **Display portom** pre pripojenie externého monitora alebo projektoru. **Využiteľné sú ale vždy iba dva z týchto portov, DVI-I a buď HDMI alebo Display port. V prípade súčasného zapojenia monitorov do HDMI a Display portu dokovacia stanica automaticky uprednostní Display port a HDMI port bude odpojený.** Aktívny / funkčný bude teda iba zariadenie zapojené v Display porte. Ako zobrazovacie zariadenie môžete využiť moderné plazmové alebo LCD monitory a televízory. Grafický čip, ktorý je „srdcom" dokovacej stanice, podporuje pri Display port rozlíšenie 2560 x 1600 pixelov a pre DVI / HDMI port Full HD+ rozlíšenie (2048 x 1152 pixelov).

USB 3.0 porty využijete k pripojeniu klávesnice, myši, externého disku, tlačiarne a ďalších periférií. Všetky tri USB 3.0 porty majú funkciu štandardného nabíjania. **Nabíjanie podľa BC 1.2 špecifikácie** (pre iPad a Samsung tablety) má iba USB 3.0 port na zadnom paneli dokovacej stanice.

Gigabit Ethernet port Vám umožní pripojiť internetový modem / LAN Ethernet sieť pre rýchlejší prenos dát. K dispozícii je tiež **vstup pre slúchadlá a mikrofón** pre zapojenie audio systému.

Dokovacia stanica sa vyznačuje kompaktným a elegantným kovovým designom, ktorý bol vyvinutý v súlade s líniou ultrabookov. Dá sa využívať tiež naležato ako **podložka pod notebook alebo tablet**, čím docielite lepšiu cirkuláciu vzduchu pod týmito zariadeniami. V tomto prípade môžete na hornú stranu dokovacej stanice nalepiť 2 ks ochranných protišmykových prúžkov, ktoré sú v balení.

OBSAH BALENIA

- i-tec USB 3.0 dokovacia stanica
- Napájací adaptér
- USB 3.0 kábel (jeden koniec konektoru typ A, druhý koniec typ B; 100 cm) – pre pripojenie k notebooku / PC
- CD s ovládačmi a manuálom
- Quick Start

SYSTÉMOVÉ POŽIADAVKY

- Hardwarové požiadavky: notebook / tablet s OS Win 8 / PC s volným portom USB 3.0 / 2.0. Ak máte USB 2.0, bude rýchlosť prenosu dát obmedzená. Procesor CPU 2.0 GHz Dual Core a vyšší Intel Pentium/Celeron alebo AMD, pamäť 2GB RAM.
- Operačný systém: Windows XP SP3 / Vista / 7 / 8 / 8.1 32/64 bit, Mac OS X.
- Pre prehrávanie DVD na prídavnom monitore je potreba mať minimálne procesor Intel Pentium 2.0 a vyšší, 1 GB RAM a nastavené rozlíšenie obrazovky 800x600 a 16 farieb.

UPOZORNENIE!

Nabíjanie: Dokovacia stanica podporuje nabíjanie pripojených USB mobilných zariadení, ako sú smartphony, čítačky e-knih, multimediálne prehrávače, navigácie a tablety (napr. Asus, Toshiba, Dell, GoClever, Prestigio, Emgeton, Sencor). Nabíjané zariadenie stačí pripojiť originálnym káblom na USB port dokovacej stanice. Výnimkou sú tablety Apple alebo Samsung, ktorých napájanie je tiež podporované, ale iba na jednom USB porte na zadnom paneli dokovacej stanice, ktorý má špecifikáciu BC 1.2. **Zároveň musí byť dokovacía stanica odpojená od počítača / notebooku a priložený napájací zdroj musí byť naopak pripojený k dokovacej stanici.**

USB 3.0: Pred samotnou inštaláciou na USB 3.0 port sa uistite, že preňho (pre USB 3.0 radič v notebooku / tablete / PC) máte nainštalovaný najnovšie ovládače. Produkty s technológiou USB 3.0 SuperSpeed sa používajú už od roku 2010, aj tak stále dochádza k istému dolaďovaniu ovládačov podporovaných zariadení.

Aby ste mohli využívať výhody rýchleho USB 3.0 zariadenia, musíte mať notebook / tablet / PC s USB 3.0 rozhraním. O jeho bezproblémovú funkčnosť sa stará tzv. chipset, ktorý musí mať k dispozícií aktuálne ovládače.
Problémy, s ktorými sa môžete stretnúť pri inštalácii alebo použití našich USB 3.0 zariadení sú veľmi často spôsobené nainštalovanými neaktuálnymi ovládačmi pre USB 3.0 radič alebo chipset vašeho notebooku / tabletu / PC. Ďalším zdrojom problémov bývajú tiež neaktuálne firmware radiče USB 3.0 portu. Najčastejšie to býva niektorý z následujúcich výrobcov: Intel, Renesas (predtým NEC), Via (VLI), AS Media, Fresco Logic, Etron.
Aktuálne ovládače pre výrobky i-tec nájdete na našom webe www.i-tec.cz v záložke „Download“ pri jednotlivých produktoch. V záložke „Problémy USB 3.0“ je podrobnejší popis s odkazmi na ovládače a firmware USB 3.0 radičov.

Poznámka:
- Inštalácia audio portov a USB HUBU (pre USB 3.0 porty typu A) je automatická zo systému, ostatné porty je potrebné nainštalovať z dodaného CD.
- Pred prvým pripojením dokovacej stanice k notebooku / tabletu / PC je nutné najskôr nainštalovať LAN a DVI-I / DP / HDMI port z priloženého CD a potom až pripojiť dokovaciu stanicu.

INŠTALÁCIA OVLÁDAČOV VO WINDOWS XP SP3 / VISTA / 7 / 8 / 8.1 (32/64 BIT VERZIA)

Pred prvým použitím nepripájajte dokovaciu stanicu k notebooku / tabletu / PC, kým nenainštalujete príslušné ovládače pre LAN a DVI-I / DP / HDMI port z priloženého CD. Ovládače zariadení je treba nainštalovať len pred prvým použitím.

Vložte CD s ovládačmi do mechaniky alebo si stiahnite požadovaný software na našom webe www.i-tec.cz v záložke „Download“ pri tomto produkte. Ovládače nainštalujte podľa nasledujúceho postupu:

Pre LAN a DVI-I / DP / HDMI port zvoľte inštaláciu zo súboru Setup.exe v adresári na CD:/ alebo spusťte stiahnutý súbor, zvoľte jazyk inštalácie a postupujte podľa pokynov na obrazovke.

Poznámka:
Vo Windows Vista / 7 / 8 / 8.1 inštalujte DVI-I / DP / HDMI port ako užívateľ „Administrátor“. Obrazovka môže v priebehu inštalácie ovládačov preblikávať, ide o štandardný proces. Po dokončení inštalácie odporúčame reštart notebooku / tabletu / PC.

HARDWAROVÁ INŠTALÁCIA (PRIPOJENIE DOKOVACEJ STANICE K NOTEBOOKU / TABLETU / PC)

1) Zapnite notebook / tablet / PC a pripojte napájací adaptér k dokovacej stanici.
2) Zapojte napájací adaptér do siete AC 110 V / 230 V.
3) Zapojte USB 3.0 kábel do USB portu typu B na zadnom panely dokovacej stanice.
4) Pripojte USB 3.0 kábel do volného USB 3.0 / 2.0 portu vašeho notebooku / tabletu / PC.
5) Následne sa zaháji automatická inštalácia portov v jednotlivých systémoch.
6) Po dokončení inštalácie reštartujte notebook / tablet / PC.

INŠTALÁCIA OVLÁDAČOV V MAC OS X

Pred prvým použitím nepripájajte dokovaciu stanicu k MacBooku / PC, kým nenainštalujete príslušné ovládače pre LAN a DVI-I / DP / HDMI port z priloženého CD. Ovládače zariadení je potrebné nainštalovať len pred prvým použitím.

Vložte CD s ovládačmi do mechaniky alebo si stiahnite požadovaný software na našom webe www.i-tec.cz v záložke „Download“ pri tomto produkte. Ovládače nainštalujte podľa následujúceho postupu:

Pre LAN a DVI-I / DP / HDMI port zvoľte inštaláciu zo súboru DisplayLink_MacOSX.dmg v adresári na CD:/ alebo spusťte stiahnutý súbor. Súbor rozbaľte na plochu vašeho MacBooku / PC ako virtuálny disk, zvoľte "Drivers" a následne „DisplayLink Software Installer". Potom zvoľte jazyk inštalácie a postupujte podľa pokynov na obrazovke, v prípade potreby zadajte heslo užívateľa. Obrazovka môže v priebehu inštalácie ovládačov preblikávať, ide o štandardný proces. Po dokončení inštalácie reštartujte MacBook / PC.

HARDWAROVÁ INŠTALÁCIA (PRIPOJENIE DOKOVACEJ STANICE K MACBOOKU / PC)

1) Zapnite MacBook / PC a pripojte napájací adaptér k dokovacej stanici.
2) Zapojte napájací adaptér do siete AC 110 V / 230 V.
3) Zapojte USB 3.0 kábel do USB portu typu B na zadnom panely dokovacej stanice.
4) Pripojte USB 3.0 kábel do volného USB 3.0 / 2.0 portu vašeho MacBooku / PC.
5) Následne sa zaháji automatická inštalácia portov.
6) Po dokončení inštalácie reštartujte MacBook / PC.

ČASTO KLADENÉ OTÁZKY

Otázka: Aké požiadavky sú na primárne grafické karty pre použití s DisplayLink chipsetmi v i-tec grafických adaptéroch a dokovacích staniciach?
Odpoveď: DisplayLink grafické chipsety sú sekundárne (ďalšie) grafické karty v PC. Pre svoju činnosť potrebujú mať nainštalovanú primárnu grafickú kartu. **Windows XP:** V tomto OS si DisplayLink inštaluje svoje vlastné virtuálne grafické adaptéry v Správcovi zariadení a vo Windows video vlastnostiach. Preto vo Windows XP dokáže pracovať i bez závislosti na primárnej grafickej karte. **Windows Vista / 7 / 8 / 8.1 a neskorší:** V týchto operačných systémoch DisplayLink grafický ovládač pracuje len v závislosti na primárnych grafických kartách: Intel, NVidia, ATI/AMD, VIA. Nedokáže pracovať s SiS alebo Matrox grafickými kartami. Tiež by nemusel pracovať, ak je v OS nainštalovaných viacero grafických kariet. DisplayLink tiež nepodporuje ATI crossfire alebo NVidia SLI konfiguráciu. Podporuje NVidia GeForce Go 7700/7900 od verzie v6.3 alebo novšej.

Otázka: Po inštalácii Windows 8.1 prestalo zariadenie fungovať. Na Windows 8 fungovalo bez problémov.
Odpoveď: Nainštalujte si prosím najnovšie ovládače z našich webových stránok, ktoré nájdete pri produkte v záložke „Download". Windows 8.1 sú podporované od verzie DisplayLink 7.4.

Otázka: Po inštalácii Mac OS X 10.9 Mavericks prestalo zariadenie fungovať. Na predchádzajúcej verzii fungovalo bez problémov.
Odpoveď: Nainštalujte si prosím najnovšie ovládače z našich webových stránok, ktoré nájdete pri produkte v záložke „Download". Mac OS X 10.9 Mavericks je podporovaný od verzie DisplayLink 2.1.

Otázka: Používam Mac OS X a nefunguje audio výstup.
Odpoveď: Ovládače pre Mac OS X v súčasnej dobe nepodporujú audio, ak je zariadenie pripojené do USB 3.0 portu. Audio je možné využívať iba pri zapojení do USB 2.0 portu.

Otázka: Dokovacia stanica mi nefunguje s tabletom a Windows 8.
Odpoveď: Nainštalujte si prosím najnovšiu verziu ovládačov 7.2 M0 alebo vyššie, ktoré sú k stiahnutiu na http://www.displaylink.com/support/index.php.

Otázka: Mám problém s detekciou USB 3.0 dokovacej stanice v USB 3.0 porte svojho notebooku / tabletu / PC.
Odpoveď: Problém môže byť v zastaralých ovládačoch pre USB 3.0 port vo Vašom notebooku / tabletu / PC. Prosím, prečítajte si popis a stiahnite si najnovšie ovládače pre USB 3.0 chipset vo Vašom notebooku / tabletu

/ PC a inštalujte podľa uvedených inštrukcií. Ovládače sú k stiahnutiu na http://www.displaylink.com/support/ticket.php?id=315.

Otázka: Ako správne nainštalovať USB 3.0 dokovacej stanice v OS Windows?
Odpoveď: Nepripájajte USB 3.0 dokovacej stanice do USB portu vo Vašom notebooku / tablete / PC, kým nenainštalujete ovládače. Je potrebné nainštalovať aktuálne ovládače od DisplayLinku (pre interný chipset DL-3700), ktoré sú k stiahnutiu na http://www.displaylink.com/support/index.php. Po inštalácii ovládačov a po pripojení USB 3.0 dokovacej stanice do USB portu Vašeho notebooku / tabletu / PC sa doinštalujú ovládače automaticky. Ovládacia utilita sa aktivuje až po pripojení monitora.

Otázka: Sú dostupné ovládače Windows 8 / 8.1 32/64 bit pre USB 3.0 dokovacej stanice?
Odpoveď: Áno, pre grafickú časť je potrebné nainštalovať aktuálne ovládače od DisplayLinku (pre interný chipset DL-3900) http://www.displaylink.com/support/index.php. Nepripájajte USB 3.0 dokovacej stanice, kým nenainštalujete tieto ovládače. Po inštalácii ovládačov a pripojení USB 3.0 dokovacej stanice do USB portu Vašeho notebooku / tabletu / PC sa doinštalujú ovládače automaticky. Ovládacia utilita sa aktivuje až po pripojení monitora.

Otázka: Môžem získať podrobnejšie informácie o problémoch s USB 3.0 dokovacej stanice?
Odpoveď: Iste, užitočné informácie nájdete na stránkach DisplayLinku http://www.displaylink.com/support/knowledgebase.php v záložke FAQ alebo sa môžete obrátiť na našu technickú podporu.

Otázka: Zariadenia nenabíjajú Apple / Samsung tablet.
Odpoveď: Nabíjanie je podporované iba na jednom USB 3.0 porte na zadnom paneli dokovacej stanice, ktorý má špecifikáciu BC 1.2. Zároveň musí byť dokovacia stanica odpojená od počítača / notebooku a priložený napájací zdroj musí byť naopak pripojený k dokovacej stanici.

Ak v balení chýba nejaké príslušenstvo uvedené na obale, kontaktujte nás prosím s žiadosti o dodanie chýbajúceho príslušenstva prostredníctvom e-mailu na info@comdis.cz, nezabudnite uviesť dodaciu adresu.

Ďalšie informácie, manuál nájdete na CD.

i-tec USB 3.0 Metal Docking Station

ĮVADAS

Dėkojame, kad įsigijote **doko stotelę i-tec**, kuri Jums leis mėgstamus įrenginius vienu USB kabeliu lengvai ir greitai prijungti prie nešiojamo kompiuterio / planšetės / stacionaraus kompiuterio.

Doko stotelė turi **DVI-I**, **HDMI** ir **Display prievadą** išorinio ekrano arba projektoriaus prijungimui. **Tačiau naudoti galima visada tik du iš šių prievadų, DVI-I ir arba HDMI arba Display prievadą. Tuo pačiu metu prijungus ekraną prie HDMI ir Display prievado doko stotelė automatiškai suteiks pirmenybę Display prievadui, o HDMI prievadas bus išjungtas.** Bus aktyvus/veiks tuk įrenginys prijungtas prie Display prievado. Vaizdui rodyti galite naudoti modernų plazminį ekraną arba LCD ekranus ir televizorius. Grafinis lustas, kuris yra doko stotelės „širdimi", palaiko Display prievadui 2560 x 1600 pikselių raišką, o DVI / HDMI prievadui Full HD+ raišką (2048 x 1152 pikselių).

USB 3.0 prievadus naudokite klaviatūros, pelės, išorinio disko, spausdintuvo ir kitų įrenginių prijungimui. Visi trys USB 3.0 prievadai turi standartinę įkrovimo funkciją. **Įkrovimo pagal BC 1.2 specifikaciją** (skirta iPad ir Samsung planšetėms) turi tik USB 3.0 prievadą užpakalinėje doko stotelės plokštėje.

Gigabit Ethernet prievadas Jums leis prijungti interneto modemą / LAN Ethernet tinklą greitesniam duomenų perdavimui. Taip pat, audio sistemos įjungimui yra dispozicijoje **įvestis ausinėms ir mikrofonui**.

Doko stotelė yra kompaktiško ir elegantiško dizaino, kuris buvo sukurtas suderinamai su ultrabook linija. Galima naudoti paguldžius kaip **padėklą po nešiojamu kompiuteriu arba planšete**, tokiu būdu bus po šiais įrenginiais geresnė oro cirkuliacija. Šiuo atveju, doko stotelės viršutinėje pusėje galite užklijuoti 2 apsaugines neslidžias juosteles, kurios yra pakuotės sudėtine dalimi.

KOMPLEKTACIJOJE

- i-tec USB 3.0 doko stotelė
- Maitinimo adapteris
- USB 3.0 kabelis (vienas jungties galas tipas A, kitas galas tipas B; 100 cm) – prijungimui prie nešiojamo kompiuterio/ stacionaraus kompiuterio
- CD su valdikliais ir vadovu
- Quick Start

SISTEMOS REIKALAVIMAI

- Hardware reikalavimai: nešiojamas kompiuteris/planšetė su OS Win 8 / stacionarus kompiuteris su laisvu USB 3.0 / 2.0. prievadu. Jeigu turite USB 2.0, duomenų perdavimo sparta bus ribota. Procesorius CPU 2.0 GHz Dual Core ir aukštesnės versijos Intel Pentium/Celeron arba AMD, atmintis 2GB RAM.
- Operacinė sistema: Windows XP SP3 / Vista / 7 / 8 / 8.1 32/64 bitų, Mac OS X.
- DVD paleidimui papildomame ekrane būtina turėti minimaliai procesorių Intel Pentium 2.0 ir aukštesnę versiją, 1 GB RAM, nustatytą ekrano raišką 800x600 ir 16 spalvų.

DĖMESIO!

Įkrovimas: Doko stotelė palaiko prijungtų mobilių USB įrengimų įkrovimą, tokių kaip smartphon, e-knygų skaitytuvai, grotuvai, navigacija ir planšetės (pvz. Asus, Toshiba, Dell, GoClever, Prestigio, Emgeton, Sencor). Įkraunamus įrenginius reikia prijungti originaliu kabeliu prie doko stotelės USB porto. Išimtimi yra planšetės Apple arba Samsung, kurių įkrovimas taip pat yra palaikomas, tačiau tik viename USB prievade, esančiame doko stotelės užpakalinėje plokštėje, kuri turi specifikaciją BC 1.2. **Tuo pačiu doko stotelė turi būti išjungta iš kompiuterio/nešiojamo kompiuterio, o pridėtas maitinimo šaltinis privalo būti įjungtas.**

USB 3.0: Prieš instaliaciją USB 3.0 prievade įsitikinkite, kad jam (nešiojamo kompiuterio/planšetės, stacionaraus kompiuterio USB 3.0 valdikliui) turite instaliavę naujausius valdiklius. Produktai su technologija USB 3.0 SuperSpeed yra naudojami nuo 2010 metų, tačiau nepaisant to vyksta palaikomų įrenginių valdiklių derinimas. Kad galėtumėte naudoti spartaus USB 3.0 įrenginio privalumus privalote turėti nešiojamą kompiuterį/planšetę/stacionarų kompiuterį su USB 3.0 sąsaja. Kad veiktų be problemų rūpinasi t.v. chipset,

kuris privalo disponuoti aktualiais valdikliais.
Problemos su kuriomis galite susidurti instaliacijos metu arba naudodami mūsų USB 3.0 įrenginius dažniausiai atsiranda instaliavus į Jūsų nešiojamą kompiuterį/ planšetę/ stacionarų kompiuterį neaktualius valdiklius, skirtus USB 3.0 arba chipset. Kitų problemų šaltiniu būna neaktualūs USB 3.0 prievado firmware valdikliai. Dažniausiai tai būna šių gamintojų: Intel, Renesas (anksčiau NEC), Via (VLI), AS Media, Fresco Logic, Etron.
Aktualius gaminių i-tec valdiklius rasite mūsų tinklalapyje: www.i-tec-europe.eu byloje „Download" prie atskirų produktų. Byloje „Problemos USB 3.0" yra išsamesnis aprašymas su nuorodomis į valdiklius ir firmware USB 3.0 valdiklius.

Pastaba:

- Audio prievadų, skaitytuvo ir USB HUBU (USB 3.0 prievadams tipo A) instaliacija yra automatiška iš sistemos, kitus prievadus būtina instaliuoti iš komplektacijoje esančio CD.
- Prieš pirmąjį doko stotelės prijungimą prie nešiojamo kompiuterio/planšetės/stacionaraus kompiuterio pirmiausia reikia instaliuoti LAN ir DVI-I / DP / HDMI prievadą iš komplektacijoje esančio CD ir tik po to prijungti doko stotelę.

VALDIKLIŲ INSTALIACIJA WINDOWS XP SP3 / VISTA / 7 / 8 / 8.1 (32/64 BITŲ VERSIJA)

Prieš pirmąjį naudojimą prie nešiojamo kompiuterio/ planšetės/ stacionaraus kompiuterio doko stotelės nejunkite, kol nebus instaliuoti atitinkami valdikliai LAN ir DVI-I / DP / HDMI prievadui iš komplektacijoje esančio CD. Įrenginio valdiklius reikia instaliuoti tik prieš pirmąjį naudojimą.

Įdėkite CD su valdikliais į mechaniką arba atsisiųskite nurodytą software iš mūsų tinklalapio: www.i-tec-europe.eu iš šio produkto bylos „Download". Valdiklius instaliuokite pagal šiuos nurodymus:

LAN ir DVI-I / DP / HDMI prievadui pasirinkite instaliaciją iš bylos Setup.exe CD esančiame kataloge:/ arba atidarykite failą, kurį atsisiuntėte, pasirinkite instaliacijos kalbą ir vadovaukitės komandomis ekrane.

Pastaba:
Windows Vista / 7 / 8 / 8.1 instaliuokite DVI-I / DP / HDMI prievadą, kaip vartotojas „Administratorius". Instaliacijos metu ekranas gali blyksėti, tai yra standartinis procesas. Užbaigus instaliaciją rekomenduojame nešiojamą kompiuterį/ planšetę/ stacionarų kompiuterį perkrauti.

HARDWARE INSTALIACIJA (DOKO STOTELĖS PRIJUNGIMAS PRIE NEŠIOJAMO KOMPIUTERIO/ PLANŠETĖS/ STACIONARAUS KOMPIUTERIO)

1) Įjunkite nešiojamą kompiuterį/ planšetę/ stacionarų kompiuterį ir prie doko stotelės prijunkite maitinimo adapterį.
2) Maitinimo adapterį įjunkite į tinklą AC 110 V / 230 V.
3) USB 3.0 kabelį įjunkite į USB prievadą tipo B, esantį doko stotelės užpakaliniame skyde.
4) USB 3.0 kabelį įjunkite į Jūsų nešiojamo kompiuterio/ planšetės/ stacionaraus kompiuterio laisvą USB 3.0 / 2.0 prievadą.
5) Po to, atskirose sistemose automatiškai vyks prievadų instaliacija.
6) Užbaigus instaliaciją perkraukite nešiojamą kompiuterį / planšetę / stacionarų kompiuterį.

VALDIKLIŲ INSTALIACIJA MAC OS X

Prieš pirmąjį naudojimą prie MacBook/stacionaraus kompiuterio doko stotelės neprijunkite tol, kol nebus instaliuoti atitinkami LAN ir DVI-I / DP / HDMI prievado valdikliai iš komplektacijoje esančio CD. Įrenginio valdiklius reikia instaliuoti tik prieš pirmąjį naudojimą.

i-tec USB 3.0 Metal Docking Station

Įdėkite CD su valdikliais į mechaniką arba nurodytą software atsisiųskite iš mūsų tinklalapio: www.i-tec-europe.eu iš bylos „Download“ prie šio produkto. Instaliuokite valdiklius pagal šią instrukciją:

LAN ir DVI-I / DP / HDMI prievadą pasirinkite ir instaliuokite iš bylos DisplayLink_MacOSX.dmg CD:/ kataloge arba atidarykite atsisiųstą bylą. Bylą atidarykite ekrane MacBook / PC kaip virtualų diską, pasirinkite komandą “Drivers“, po to „DisplayLink Software Installer“. Po to pasirinkite instaliacijos kalbą ir vadovaukitės nurodymais ekrane, jeigu reikia įveskite vartotojo slaptažodį. Valdiklių instaliacijos metu ekranas gali blyksėti, tai yra standartinis procesas. Užbaigę instaliaciją perkraukite MacBook / kompiuterį.

HARDWARE INSTALIACIJA (DOKO STOTELĖS PRIJUNGIMAS PRIE MACBOOK / PC)

1) Įjunkite MacBook / planšetę / kompiuterį ir prie doko stotelės prijunkite maitinimo adapterį.
2) Maitinimo adapterį įjunkite į tinklą AC 110 V / 230 V.
3) USB 3.0 kabelį įjunkite į USB prievadą tipo B užpakaliniame doko stotelės skyde.
4) USB 3.0 0 kabelį įjunkite į Jūsų Mac Book/kompiuterio laisvą USB 3.0 / 2.0 prievadą.
5) Po to vyks automatiškai prievado instaliacija.
6) Užbaigus instaliaciją perkraukite MacBook / stacionarų kompiuterį.

DAŽNAI UŽDUODAMI KLAUSIMAI

Klausimas: Kokie reikalavimai yra pagrindinėms grafinėms kortoms naudojimui su DisplayLink chipset i-tec grafiniuose adapteriuose ir doko stotelėse?
Atsakymas: DisplayLink grafiniai chipset yra antrinės (kitos) grafinės kortos kompiuteryje. Veiklai turi turėti instaliuotą pagrindinę grafinę kortą. **Windows XP:** Šiame OS DisplayLink instaliuoja savo virtualius grafinius adapterius įrenginio administratoriuje ir Windows video savybėse. Todėl Windowsuose XP moka dirbti nepriklausomai nuo pagrindinės grafinės kortos. **Windows Vista / 7 / 8 / 8.1 ir vėlesnės programos:** Šiose operacinėse sistemose DisplayLink grafinis valdiklis veikia tik priklausomai nuo pagrindinių grafinių kortų: Intel, NVidia, ATI/AMD, VIA. Nemoka dirbti su SiS arba Matrox grafinėmis kortomis. Taip pat, neprivalo veikti, jeigu OS yra instaliuota keletą grafinių kortų. DisplayLink, taip pat, nepalaiko ATI crossfire arba NVidia SLI konfigūracijos. Palaiko NVidia GeForce Go 7700/7900 6.3 arba naujesnę versiją.

Klausimas: Po Windows 8.1 instaliacijos įrenginys neveikia. Windows 8 veikė be problemų.
Atsakymas: Instaliuokite naujausius valdiklius iš mūsų tinklalapio, kuriuos rasite prie produkto byloje „Download“. Windows 8.1 palaiko versija DisplayLink 7.4.

Klausimas: Po Mac OS X 10.9 Mavericks instaliacijos įrenginys neveikia. Ankstesnėje versijoje veikė be problemų.
Atsakymas: Instaliuokite iš mūsų tinklalapio naujausius valdiklius, kuriuos rasite produktų byloje „Download“. Mac OS X 10.9 Mavericks palaiko versija DisplayLink 2.1.

Klausimas: Naudoju Mac OS X , neveikia audio išvestis.
Atsakymas: Kai įrenginys yra prijungtas prie USB 3.0 prievado Mac OS X valdikliai tuo metu nepalaiko audio. Adio galima naudoti tik įjungus į USB 2.0 prievadą.

Klausimas: Doko stotis neveikia su planšete ir Windows 8.
Atsakymas: Prašome instaliuoti naujausią valdiklių versiją 7.2 M0 arba aukštesnę, kurią galite atsisiųsti iš: http://www.displaylink.com/support/index.php.

Klausimas: Turiu problemų su USB 3.0 doko stotelės aptikimu savo nešiojamo kompiuterio/ planšetės/ stacionaraus kompiuterio USB 3.0 prievade.
Atsakymas: Ši problema gali būti dėl senų valdiklių Jūsų nešiojamo kompiuterio/ planšetės/ stacionaraus

kompiuterio USB 3.0 prievade. Prašome perskaityti aprašymą ir atsisiųsti pagal nurodytas instrukcijas į Jūsų nešiojamą kompiuterį/ planšetę/ stacionarų kompiuterį naujausius USB 3.0 chipset valdiklius. Valdiklius galite atsisiųsti iš: http://www.displaylink.com/support/ticket.php?id=315.

Klausimas: Kaip teisingai instaliuoti USB 3.0 doko stotelę į OS Windows?
Atsakymas: Nejunkite USB 3.0 doko stotelės į Jūsų nešiojamo kompiuterio/ planšetės/ stacionaraus kompiuterio USB prievadą, kol nebus instaliuoti valdikliai. Būtina instaliuoti aktualius valdiklius DisplayLink (vidiniam chipset DL-3700), kuriuos galite atsisiųsti iš: http://www.displaylink.com/support/index.php. Po valdiklių instaliacijos ir USB 3.0 doko stotelės prijungimo prie Jūsų nešiojamo kompiuterio/ planšetės/ stacionaraus kompiuterio USB prievado valdikliai instaliuosis automatiškai. Valdymas aktyvuojasi prijungus ekraną.

Klausimas: Ar galima gauti valdiklius Windows 8 / 8.1 32/64 bitų USB 3.0 doko stotelei?
Atsakymas: Taip, grafinei daliai būtina instaliuoti aktualius valdiklius DisplayLink (vidiniam chipset DL-3900) http://www.displaylink.com/support/index.php. Neprijunkite USB 3.0 doko stotelės, kol nebus instaliuoti šie valdikliai. Po valdiklių instaliacijos ir USB 3.0 doko stotelės prijungimo prie Jūsų nešiojamo kompiuterio/ planšetės/ stacionaraus kompiuterio USB prievado valdikliai instaliuojasi automatiškai. Valdymas aktyvuojasi prijungus ekraną.

Klausimas: Galiu gauti išsamesnę informaciją apie USB 3.0 doko stotelę?
Atsakymas: Taip, naudingą informaciją rasite DisplayLink tinklalapyje:
http://www.displaylink.com/support/knowledgebase.php byloje FAQ arba galite susisiekti su mūsų techninės pagalbos skyriumi.

Klausimas: Įrenginys neįkrauna planšetės Apple / Samsung.
Atsakymas: Įkrovimas yra palaikomas tik viename USB 3.0 prievade užpakaliniame doko stotelės plokštėje, kuri turi specifikaciją BC 1.2. Taip pat, doko stotelė privalo būti išjungta iš kompiuterio / nešiojamo kompiuterio, o pridėtas įkrovimo šaltinis, atvirkščiai, privalo būti įjungtas į doko stotelę.

Jeigu pakuotėje nėra priedų, kurie buvo nurodyti ant pakuotės, prašome mums pateikti el. paštu: na info@comdis.cz prašymą dėl trūkstamo priedo pristatymo, nepamirškite nurodyti pristatymo adresą.

Išsamesnė informacija pateikta vadove, kurį rasite CD.

Prohlášení o shodě
Prehlásenie o zhode
Declaracja zgodności
Declaration of Conformity

Výrobce, Výrobca, Producent, Manufacturer: ComDis s.r.o., Kalvodova 2,
709 00 Ostrava - Mariánské Hory,
Czech Republic

tímto prohlašuje, že výrobek
týmto prehlasuje,že výrobok
deklaruje, že produkt
declares that this product

Název, Názov, Nazwa, Product: i-tec USB 3.0 Metal Docking Station
Model, Model, Model, Model: U3METALDOCK / DU3700_DU3701
Určení, Určenie, opcje, determination:

Výrobek je určen pro přístrojové vybavení a jako příslušenství do počítačů.
Výrobok je určený pre prístrojové vybavenie a jako príslušenstvo do počítačov.
Produkt jest przeznaczony do współpracy z komputerem jako akcesorium.
Product is determined for using in PC as equipment.

splňuje tyto požadavky Directive 2004/108/EC, LVD Directive 2006/95/EC:
spĺňa tieto požadavky Directive 2004/108/EC, LVD Directive 2006/95/EC:
spełnia następujace wymagania: Directive 2004/108/EC, LVD Directive 2006/95/EC:
meets the essential requirements according to Directive 2004/108/EC, LVD Directive 2006/95/EC:

Pro Rádiové parametry, pre Rádiové parametre, dla parametrów Radiowych, for Radio parameters:
EN 55022:2010 ClassB ; EN61000-3-2:2006+ A1:2009+A2:2009; EN61000-3-3:2013
Pro EMC, pre EMC, dla Kompatybilności elektromagnetycznej, for EMC:
EN 55024:2010; ; EN 6100-4-2:2008, EN 6100-4-3: 2006+A1:2007+A2:2010, EN 6100-4-4:2012, EN 6100-4-5: 2005, EN 6100-4-6: 2008, EN 6100-4-8:2009, EN 6100-4-11: 2004
Pro Elektrickou bezpečnost, pre Elektrickú bezpečnosť, dla Bezpieczeństwa, for Safety:
EN 60950-1:2006 + A11

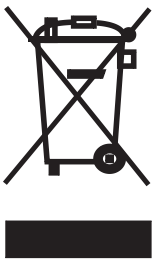
a že je bezpečný za podmínek obvyklého použití.
a že je bezpečný za podmienok obvyklého použitia.
oraz że jest produktem bezpiecznym przy standardowym wykorzystywaniu.
and that it is safety under conditions of standard application.

Doplňující informace, Doplňujúce informácie, Dodatkowe informacje, Additional information:

CE

Ostrava 7. 7. 2014

Jednatel Ing.Lumír Kraina
Konatel Ing. Lumír Kraina
Nazwisko osoby upowaznionej
Name and Signature



European Union Only

Note: Marking is in compliance with EU Directive 2002/96/EC and EN50419

English
This equipment is marked with the above recycling symbol. It means that at the end of the life of the equipment you must dispose of it separately at an appropriate collection point and not place it in the normal domestic unsorted waste stream. This wil benefit the environment for all. (European Union only)

Deutsch
Dieses Produkt trägt das Recycling-Symbol gemäß der EU-Richtinie 2002/96/EC. Das bedeutet, dass das Gerät am Ende der Nutzungszeit bei einer kommunalen Sammelstelle zum recyceln abgegeben werden muss, (kostenloss). Eine Entsorgung űber den Haus-/Restműll ist nicht gestattet. Dies ist ein aktiver Beitrag zum Umweltschutz. (Nur innerhalb der EU)

Čeština
Toto zařízení je označeno výše uvedeným recyklačním symbolem. To znamená, že na konci doby života zařízení musíte zajistit, aby bylo uloženo odděleně na sběrném místě, zřízeném pro tento účel a ne na místech určených pro ukládání běžného netříděného komunálního odpadu. Přispěje to ke zlepšení stavu životního prostředí nás všech. (Pouze pro Evropskou unii)

Polski
To urządzenie oznakowane jest specjalnym symbolem odzysku. Pookresie użytkowania trzeba je zwrócic do odpowiedniego punktu zbiörki i nie wolno umiestczać go razem z nieposortowanymi odpadami. Takie dzialanie przyniese korzyść dla środowiska. (Tylko w Unii Europejskiej)

Lietuviu
Šis gaminys yra pažymetas specialiu atlieku tvarkymo ženklu. Baigus eksploataciją, gaminys turi buti atiduotas i atitinkamą surinkimo punktą ir negali buti šalinamas kartu su nerušiuojamomis atliekomis. Tokie Jusu veiksmai prisides prie aplinkos apsaugos. (Tiktai Europos Sąjungoje)